

2026

GUÍA DE ACTIVIDADES DE OTOÑO



Disfruta el otoño: Tu guía de aventuras en Albert Lea!

Biblioteca
Páginas 3-6

Recreación
Páginas 7-10

Centro para personas
mayores Página 11

Información
comunitaria y eventos
páginas 12-16

**Albert
Lea** 

Explora nuestra ciudad

221 E. Clark St.
507-377-4300
www.cityofalbertlea.org



¡Tome la ruta panorámica!

Albert Lea ofrece varias rutas para caminar y andar en bicicleta, ya sea para desplazarse, hacer mandados o simplemente divertirse:

- Sendero Blue Zones alrededor de Fountain Lake (cityofalbertlea.org/blue-zones-walkway)
- Acera y sendero a lo largo de Main Street desde la carretera 13/69 hasta Carretera del Condado 38
- Sendero estatal Blazing Star desde Frank Hall Park, 505 Frank Ave., hasta Myre-Big Island State Park, 19499 780th Ave.

Teatro Comunitario de Albert Lea

Conoce la próxima presentación de ACT:

"Marriage is Hazardous to Your Health," 1-10 de octubre.

Esta comedia sigue a Eddie en su crisis de la mediana edad, cuando deja a su familia "perfecta" para empezar una nueva vida como soltero en Nueva York. Con un elenco de tres mujeres y dos hombres, la obra explora relaciones, conflictos y segundas oportunidades con humor y corazón.



"Disney's Frozen," 3 al 13 de diciembre. Basado en la exitosa película de 2013 del mismo nombre, "Frozen" revela cómo el verdadero amor puede tomar muchas formas y cómo el vínculo entre hermanas es realmente especial. Con música de Kristen Anderson-Lopez y Robert Lopez, este espectáculo familiar es una excelente manera de celebrar la temporada navideña.

Nota: La función del 9 de diciembre será adaptada para personas con sensibilidad sensorial, con menos luces y efectos de sonido.

Los boletos de temporada estarán a la venta a partir del 1 de agosto. La taquilla ofrecerá boletos para funciones individuales a partir del 1 de septiembre.

Visite actonbroadway.com o llame al número gratuito 1-877-730-3144 para consultar los horarios de las funciones y comprar boletos.

Todos los eventos se llevan a cabo en el Marion Ross Performing Arts Center, ubicado en 147 N. Broadway Ave.

Centro de Arte de Albert Lea

Ubicado en 101 S. Broadway Ave., el Centro de Arte de Albert Lea ofrece exposiciones de artistas locales y muchos artículos únicos a la venta en la tienda de regalos Art on Broadway durante todo el año.

Abierto de miércoles a viernes, de 10 a. m. a 4 p. m., y los sábados, de 10 a. m. a 1 p. m.

Llame al 507-373-5665 para obtener más información.

Iniciativa de Artes del Condado de Freeborn

La Iniciativa de Artes del Condado de Freeborn, ubicada en 224 S. Broadway Ave., ofrece exposiciones y programas programados cada dos meses. Visite www.fc.ai.us para obtener más información.

Centro de Historia del Condado de Freeborn

¿Sabía que Albert Lea es el hogar de varias celebridades? Descubra sus historias y mucho más en el Centro de Historia del Condado de Freeborn, ubicado en 1031 Bridge Ave., Albert Lea.

Explora interesantes exposiciones, exhibiciones interactivas y programas que dan vida a la historia del condado de Freeborn. Horario del museo:

- | | |
|---------------------|------------------|
| • Miércoles: | 10 a.m. a 7 p.m. |
| • Jueves y viernes: | 10 a.m. a 4 p.m. |
| • Sábado: | 9 a.m. a 1 p.m. |

Visite el hermoso Jardín de Rocas Itasca, ubicado en 2129 Itasca Road, abierto todos los días de 10 a. m. a 7 p. m. hasta septiembre. La entrada al Jardín de Rocas es gratuita.

Para obtener más información, visite lovehistory.org o llame al 507-373-8003.

Llame al 2-1-1 para obtener ayuda con servicios humanos.

Minnesota United Way ofrece información gratuita y confidencial sobre servicios de salud y servicios humanos las 24 horas del día, los 7 días de la semana, en todos los idiomas. Llame al 2-1-1 o visite 211unitedway.org.



Busque eventos, festivales y actividades en nuestro

Calendario comunitario

cityofalbertlea.org/community-calendar



Biblioteca Pública de Albert Lea
211 E. Clark St., Albert Lea, MN
507-377-4350

Los programas son gratuitos



Horario:

Lunes:	9 a.m. - 6 p.m.
Martes:	9 a.m. - 8 p.m.
Miércoles:	9 a.m. - 6 p.m.
Jueves:	9 a.m. - 6 p.m.
Viernes:	1-5 p.m.
Sábado:	Cerrado
Domingo:	1-5 p.m.

Programas de la biblioteca para niños en edad preescolar

Hora del cuento

Lunes y martes, 8 de septiembre al 24 de noviembre, a las 10 a. m.

Acompáñanos para disfrutar de cuentos, canciones y actividades de movimiento que ayudan a fomentar el desarrollo de la lectura y el aprendizaje en los niños pequeños.

Hora del cuento nocturna

Martes, 1 de septiembre, 6 de octubre y 3 de noviembre, a las 6:30 p. m.

¡Ven en pijama para disfrutar de cuentos, canciones y actividades de movimiento que ayudan a fomentar el desarrollo de la lectura y el aprendizaje en los niños pequeños!

Musica y Movimiento

Jueves, 10 de septiembre al 19 de noviembre, a las 10 a. m.

Acompáñanos para disfrutar de música, baile, canciones y cuentos que ayudan a fomentar el desarrollo de la lectura y el aprendizaje en los niños pequeños

Hora del cuento de El Expreso Polar

Martes, 1 de diciembre, a las 6:30 p. m.

Invitamos a los niños a disfrutar de cuentos y manualidades en nuestra Hora del Cuento de El Expreso Polar en la Biblioteca Infantil! Vengan en pijama y prepárense para mucha diversión.



Programas de la biblioteca para niños en edad escolar

Introducción a Book Pals

Jueves, 10 de septiembre, 8 de octubre, 12 de noviembre y 10 de diciembre, a las 3:45 p.m.

Los niños de 1.º y 2.º grado están invitados a conocer Book Pals, un club de lectura especialmente para niños. Cada mes, los niños leerán y hablarán sobre una historia diferente y participarán en actividades relacionadas con el libro. Es necesario inscribirse cada mes.

Book Pals: Grados 3-4

Martes, 22 de septiembre al 20 de octubre, a las 3:45 p.m.

Los niños de 3.º y 4.º grado están invitados a participar en Book Pals, un club de lectura especialmente para niños. Este otoño, leerán "La telaraña de Carlota", de E. B. White, y participarán en actividades relacionadas con la historia. Es necesario inscribirse.

Book Pals: Grados 5-7

Lunes, 21 de septiembre al 19 de octubre, a las 3:45 p.m.

Los niños de 5.º a 7.º grado están invitados a participar en Book Pals, un club de lectura especialmente para niños. Este otoño, leerán "La ciudad de Ember", de Jeanne DuPrau, y participarán en actividades relacionadas con la historia. Es necesario inscribirse.

Club de Pokémon

Jueves, 17 de septiembre, 15 de octubre, 19 de noviembre y 17 de diciembre, a las 3:30 p. m.

¡Los niños en edad escolar están invitados a participar en el Club de Pokémon! El club se reúne una vez al mes para jugar el juego de cartas coleccionables de Pokémon.

Eventos especiales de la biblioteca

Fiesta de Pooh

Domingo, 11 de octubre, a las 2 p. m.

Winnie the Pooh cumple 100 años y vamos a celebrarlo con una fiesta! Acompáñanos para disfrutar de actividades, juegos y pastel inspirados en este querido personaje.

BINGO

Jueves, 15 de octubre, a las 2 p. m.

Acompáñanos durante las vacaciones de otoño para jugar BINGO en la Biblioteca Infantil.

Evento familiar: Pavo de figuras geométricas

Domingo, 8 de noviembre, a las 2 p. m.

¡Trae a toda la familia y acompáñanos para disfrutar de una tarde divertida haciendo manualidades en la Biblioteca Infantil! En noviembre, los participantes harán un pavo con figuras geométricas.

Festival Wings of Fire

Martes, 17 de noviembre, de 4 a 6 p. m.

¡Acompáñanos a celebrar "Wings of Fire" con actividades y juegos basados en esta popular serie de libros infantiles!

Evento familiar: Marco de árbol con botones

Domingo, 13 de diciembre, a las 2 p. m.

Trae a toda la familia y acompáñanos a disfrutar de una tarde divertida haciendo manualidades en la Biblioteca Infantil! En diciembre, los participantes harán un marco de árbol con botones.

Leerle a un perro

Domingos, 8 de noviembre y 13 de diciembre, 2 a 3:30 p. m.

Leerle a un perro ofrece a los niños la oportunidad de leer en voz alta durante 10 minutos a un perro de terapia. Las investigaciones muestran que leerle a un perro puede ayudar a desarrollar importantes habilidades de lectura en los niños, especialmente en aquellos que no disfrutaban mucho de leer. Los niños pueden traer sus propios libros o pedir prestado uno de la biblioteca. Se recomienda inscribirse con anticipación; también se aceptarán participantes sin cita previa si el horario lo permite.

Lecturas en familia

Del 6 de diciembre al 31 de enero

Las familias con niños pueden inscribirse como equipo y registrar sus minutos de lectura. No hay límite de personas por equipo, así que todos pueden participar. Por cada 60 minutos de lectura, los equipos recibirán un boleto para un sorteo. Las inscripciones comienzan el lunes 30 de noviembre.

Evento familiar:

Construye una casa para pájaros

Domingo, 13 de septiembre, a las 2 p. m.

Traiga a la familia a pasar una tarde divertida haciendo manualidades en la biblioteca infantil.



Eventos de la biblioteca para preadolescentes y adolescentes

Espacio para preadolescentes y adolescentes

Martes, 8 de septiembre, 13 de octubre, 10 de noviembre y 8 de diciembre, de 3:30 a 5:30 p. m.

Pasa por la biblioteca para la Reunión para jóvenes. Habrá diferentes actividades, como Nintendo Switch, juegos de mesa, manualidades y más. También habrá bocadillos.

Manualidades para jóvenes

Miércoles, 16 de septiembre, 21 de octubre, 18 de noviembre y 16 de diciembre, de 3:30 a 5:30 p. m.

Pasa por la Biblioteca Pública de Albert Lea después de la escuela para hacer manualidades. Habrá varias manualidades para elegir, o puedes crear tu propia obra de arte. Todos los materiales estarán disponibles.

Camisetas escolares

Jueves, 3 de septiembre, a las 4 p. m.

Prepárate para la temporada de Homecoming y crea una camiseta de espíritu escolar en la biblioteca. Todos los materiales estarán disponibles. Es necesario inscribirse.

Creaciones espeluznantes de arcilla

Jueves, 1 de octubre, a las 4 p. m.

Trae tu creatividad y prepárate para hacer una creación espeluznante de arcilla que seguramente asustará a tus amigos y familiares. Todos los materiales estarán disponibles. Es necesario inscribirse.

Universal Yum - Corea del Sur

Jueves, 5 de noviembre, a las 4 p. m.

Aprende sobre Corea del Sur probando y calificando algunos de sus bocadillos más populares. Es necesario inscribirse.

Decoración de cake pops de invierno

Jueves, 3 de diciembre, a las 4 p. m.

Pon a prueba tus habilidades para decorar y prepara un cake pop con tema de invierno. Es necesario inscribirse.



Programas de la biblioteca para adultos

Agujas, alfileres y más

Jueves, 3 de septiembre, 1 de octubre, 5 de noviembre y 3 de diciembre, de 10 a. m. al mediodía.

Trae tu proyecto de manualidades y trabaja en él junto con otras personas de la comunidad. Se aceptan todo tipo de manualidades.

Noche de manualidades para adultos

Martes, 8 de septiembre, 13 de octubre, 10 de noviembre y 8 de diciembre, a las 4:30 y 6 p. m.

Acompáñanos en la Biblioteca Pública de Albert Lea para una noche de manualidades para adultos el segundo martes de cada mes. Cada mes se hará una manualidad diferente. Todos los materiales están incluidos. Es necesario inscribirse. Regístrate para una sola sesión, a las 4:30 o a las 6 p. m.

8 de septiembre: Posavasos tejidos

13 de octubre: Creaciones con cuentas para planchar

10 de noviembre: Álbum de recetas

8 de diciembre: Portavelas decorado con brillantes

Club de lectura Fountain Lake Readers

Jueves, 10 de septiembre, 8 de octubre, 12 de noviembre y 10 de diciembre, a las 10 a. m.

El club de lectura Fountain Lake Readers se reúne cada mes para hablar sobre diferentes libros de ficción. Los libros de cada mes están disponibles en la biblioteca. Los nuevos miembros son bienvenidos.

Trae tu propio almuerzo y aprende

Thursdays, Sept.10, Oct.8, Nov.12, and Dec. 10 at noon

Trae tu almuerzo y acompáñanos durante una hora de aprendizaje en la sala del Concejo Municipal, ubicada en el último piso del Ayuntamiento, 221 E. Clark St.

10 de septiembre: Derechos de los inquilinos con Southern Minnesota Regional Legal Services

8 de octubre: Wheels of Murder con el autor Jeff Sauve

12 de noviembre: Historia del Departamento de Bomberos de Albert Lea con la bombera Brandi Krenz

10 de diciembre: Los libros favoritos del personal de ALPL de 2026

Club de lectura: Elige tu propio libro

Martes, 15 de septiembre, 20 de octubre y 17 de noviembre a las 6 p. m.

Conoce a otros lectores y descubre nuevos libros para leer en este grupo de conversación. Ven a hablar sobre los libros que has leído o que estás leyendo.

Para inscribirte en un programa, visita la biblioteca en 211 E. Clark St., Albert Lea, inscríbete en línea en alplonline.org o llama al 507-377-4350. Todos los programas son GRATUITOS.



Impresión 3D: Clase de diseño

Jueves, 17 de septiembre y 19 de noviembre a las 5 p. m.

Aprende a diseñar e imprimir en 3D. Los participantes usarán Tinkercad para crear y personalizar diseños y luego imprimirlos con la impresora 3D de la biblioteca. No es necesario tener experiencia con impresión 3D, pero se necesitan conocimientos básicos de computación. Adultos y adolescentes pueden participar. Los preadolescentes pueden asistir con un adulto. Es necesario inscribirse.

Impresión 3D: Laboratorio abierto

Jueves, 15 de octubre y 17 de diciembre a las 5 p. m.

Usa los recursos de impresión 3D de la biblioteca para dar vida a tus diseños. Habrá computadoras, una impresora 3D y filamento PLA disponibles para imprimir. Los participantes deben tener experiencia previa con impresión 3D. El personal estará disponible para responder preguntas y ayudar a resolver problemas. Adultos y adolescentes pueden participar. Los preadolescentes pueden asistir con un adulto. Es necesario inscribirse.

Decoración de libros con brillantes para adultos

Martes, 29 de septiembre, de 4:30 a 8 p. m.

Trae un libro y conviértelo en una obra de arte brillante durante esta sesión de manualidades sin inscripción.

Degustación de libros: Los libros favoritos del personal de ALPL de 2026

Martes, 15 de diciembre, a las 6 p. m., en la sala del Concejo Municipal

Acompáñanos en una noche tranquila de exploración de libros y conversación. Los participantes podrán elegir de un menú de títulos seleccionados por el personal de la biblioteca, todos disponibles para sacar después del programa. Las selecciones de diciembre incluirán los libros favoritos del personal de la biblioteca publicados en 2026.



Servicios de la biblioteca

Libros por correo: Entrega gratuita de la biblioteca

Si una enfermedad, discapacidad o falta de transporte te impide visitar la biblioteca, el personal enviará libros y otros materiales directamente a tu hogar sin costo alguno.

Cómo funciona

- **Pedir prestado:** Recibe una bolsa de lona por correo con libros, CD y DVD de la biblioteca.
- **Disfruta:** Los materiales se prestan por cuatro semanas, con una renovación de dos semanas si nadie está
- **Devolver:** Simplemente voltea la etiqueta de envío, coloca los materiales dentro, cierra la bolsa con la brida incluida y deposítala en el correo. El franqueo de devolución está incluido.

Cómo inscribirse

- **Solicite:** Envíe la solicitud de Books-by-Mail por correo, correo electrónico o en persona.
- **Inscribirse:** La biblioteca revisará tu cuenta o creará una nueva para ti.
- **Conectar:** Un miembro del personal de la biblioteca te llamará para hablar sobre tus preferencias de lectura y comenzar tu primera entrega.

¿Preguntas? Llama a la Biblioteca Pública de Albert Lea al 507-377-4350.



Servicios de impresión y tecnología de la biblioteca

La Biblioteca Pública de Albert Lea ofrece computadoras, préstamos de puntos de acceso Wi-Fi y servicios de impresión pública. Los usuarios pueden imprimir desde las computadoras de la biblioteca o desde sus propios dispositivos.

- **Blanco y negro: 10 centavos por página**
- **Color: 25 centavos por página**

Detalles: alplonline.org/online-services/technology

Recursos multilingües

Videos de servicios: Disponibles en inglés, español y karen en el canal de YouTube de la biblioteca:

youtube.com/AlbertLeaPubLib.

Guía de actividades: Disponible en inglés y español en cityofalbertlea.org/recreation.

El personal ofrece todos los programas de la biblioteca en inglés, a menos que se indique lo contrario.

COMPRA EN LA LIBRERÍA FOUNTAIN LAKE

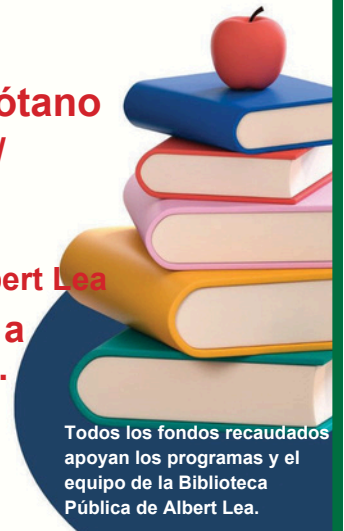
**Ubicada en el sótano
de la Biblioteca/
Ayuntamiento**

211 E. Clark St., Albert Lea

**Abierto de lunes a
jueves, de 9 a. m.
a 3 p. m.**



Todos los fondos recaudados apoyan los programas y el equipo de la Biblioteca Pública de Albert Lea.



Recreación de Albert Lea

701 Lake Chapeau Drive

Albert Lea, MN • 507-377-4370

Inscríbete en línea en: cityofalbertlea.org/recreation-registration o en la Oficina de Recreación, abierta de lunes a viernes de 7:30 a. m. a 4 p. m.

Se aceptan pagos en efectivo, cheques y tarjetas de crédito.



Información sobre el alquiler de pabellones

¿Buscas un lugar para reuniones familiares o fiestas de cumpleaños? La ciudad alquila instalaciones en los parques Edgewater, Pioneer y Fountain Lake. Las instalaciones deben alquilarse por un mínimo de 2 horas. Las cancelaciones deben hacerse 30 días antes de la fecha de uso para recibir un reembolso. No se ofrecen reembolsos debido al clima. Los precios no incluyen impuestos sobre las ventas. Todos los parques e instalaciones son libres de tabaco. El alcohol solo puede ser servido por un negocio con licencia para vender bebidas alcohólicas para consumo en el lugar y que también tenga un permiso de servicio de alimentos, como parte adicional de sus servicios de comida.

Para obtener información sobre los alquileres, comuníquese con el Departamento de Recreación al 507-377-4370 o reserve en línea en cityofalbertlea.org/recreation-registration. Todos los alquileres de pabellones, excepto el Pabellón Edgewater Bay, cierran por la temporada el 12 de octubre.

Política de fotografías

La Ciudad de Albert Lea puede tomar fotografías de los participantes en programas y eventos especiales, o de personas en parques o propiedades de los parques, y utilizar estas imágenes en promociones de la ciudad.

Los medios de comunicación también pueden utilizar imágenes para cubrir eventos, programas e instalaciones de Albert Lea. Las fotografías no estarán disponibles para marketing y publicidad de empresas privadas o del sector comercial, promociones, recomendaciones, comercio o ventas.

Cancelación de programas

La Ciudad de Albert Lea emitirá un reembolso completo cuando una clase o programa sea cancelado debido a una baja inscripción. Los participantes de la clase serán notificados sobre la cancelación del programa por correo electrónico.

Apoyo de inclusión

El Departamento de Recreación ofrece un ambiente donde las personas con necesidades especiales pueden interactuar, jugar y socializar con sus compañeros en un entorno inclusivo.

El personal de Recreación hará todo lo posible para ayudar con adaptaciones y apoyo de voluntarios para que cada experiencia sea exitosa.

Por favor, informe al personal durante la inscripción si necesita alguna adaptación o apoyo.

Exención de participación

La participación en cualquier programa, clase o actividad de Recreación de Albert Lea es voluntaria.

Al inscribirse en estos programas, usted indica que no tiene ninguna condición física, historial de salud o enfermedad que pueda hacer que su participación sea peligrosa para su salud o la de otras personas.

Preguntas y oportunidades de voluntariado

Considere ofrecer su tiempo y talentos como voluntario a través del Departamento de Recreación de Albert Lea.

Para obtener más información, las personas, empresas y grupos sociales deben comunicarse con la Coordinadora de Recreación Dani Bakken al dbakken@ci.albertlea.mn.us o al 507-377-4368.



EMPLEOS DE TEMPORADA

¡El Departamento de Recreación estará contratando para trabajos de temporada a tiempo parcial para otoño e invierno!

POSICIONES DISPONIBLES:

- Instructor juvenil de Aprende a Patinar (edad mínima: 14 años)
- Conductor de Zamboni/supervisor de la pista (edad mínima: 18 años)
- Asistente de la arena (edad mínima: 16 años)
- Encargado de la casa de calentamiento (edad mínima: 16 años)

Solicite en línea! Consulte el sitio web para ver las ofertas disponibles:

governmentjobs.com/careers/albertlea



Programas de recreación

507-377-4370
cityofalbertlea.org

Día de Seguridad 2026

Martes, 15 de septiembre, de 4 a 6 p.m. Morin Park, 222 St. Mary Ave. No se requiere pago ni inscripción.

¡Únase al Día de Seguridad, un evento divertido y práctico para toda la familia! Explore vehículos de emergencia, conozca a policías locales, bomberos y personal de primeros auxilios, y aprenda importantes consejos de seguridad de una manera interactiva y amigable para los niños. Desde seguridad contra incendios y seguridad en el agua hasta seguridad para bicicletas y peatones, hay algo para todos.

El Día de Seguridad es una excelente oportunidad para conectarse con socios de la comunidad, hacer preguntas y ayudar a los niños a desarrollar confianza en la seguridad diaria, ¡todo mientras se divierten!

Entrenamiento con pesas con Annie

Lunes y miércoles

19 de octubre al 9 de diciembre, de 5:30 a 6:45 p.m.

United Methodist Church, 702 Highway 69 S.

Annie Olson es una instructora con experiencia que dirigirá una clase de entrenamiento con pesas para personas de todos los niveles de condición física.

Traiga una colchoneta de ejercicio, una toalla y un par de pesas de mano con el peso que prefiera.

El horario puede cambiar.

Costo:

\$40 para residentes de la ciudad

\$45 para no residentes

Aprendiendo a través del movimiento

20 y 27 de octubre y 3 de noviembre, de 4 a 5 p.m.

United Methodist Church, 702 Highway 69 S.

Este programa es para niños de 4 a 5 años. ¡Prepárense para moverse, jugar y aprender! Esta clase llena de energía para niños en edad preescolar combina música, baile y un circuito de obstáculos S.M.A.R.T. (entrenamiento de preparación para el aprendizaje y desarrollo) con cuentos divertidos y actividades de lectura con movimiento. Cada sesión apoya el aprendizaje temprano mientras mantiene a los niños activos y divirtiéndose. El programa está abierto a niños de todas las habilidades. Los padres pueden permanecer en el edificio durante la clase; sin embargo, para ayudar a los estudiantes a participar y desarrollar independencia, el espacio del salón está reservado solo para los participantes.

Costo: \$30

Fecha límite de inscripción: 15 de octubre

¡Consulte el directorio de parques, senderos y lugares divertidos!

Explore los parques, senderos y lugares divertidos de Albert Lea en el sitio web de la ciudad: cityofalbertlea.org/departments/parks/parks-trails-fun-spots
Busque por nombre, ubicación o servicios disponibles.



Jóvenes atletas

Martes, 6 de octubre al 10 de noviembre, de 6 a 7 p.m.

United Methodist Church, 702 Highway 69 S.

El Departamento de Recreación se está asociando con United Preschool para ofrecer Jóvenes Atletas.

Este programa es una extensión de Olimpiadas Especiales y está diseñado para enseñar a los participantes habilidades deportivas básicas. Jóvenes Atletas es un programa de inclusión abierto a niños de todas las habilidades.

El programa está dirigido a niños de 4 a 6 años y les ofrece un ambiente divertido y agradable para desarrollar sus habilidades deportivas. Los niños de todos los niveles de habilidad son bienvenidos a participar.

Costo: \$20 por la sesión de 6 semanas

Fecha límite de inscripción: 1 de octubre

Voleibol para adultos

Lunes y miércoles, comenzando el 21 de septiembre

Las ligas de voleibol de otoño están abiertas para jugadores de 15 años en adelante. Los partidos se jugarán en el Albert Lea National Guard Armory, 410 Prospect Ave. Los partidos de la liga femenina serán los lunes por la noche y los partidos de la liga mixta serán los miércoles por la noche. La temporada terminará con un torneo de eliminación directa.

No habrá árbitros; los equipos serán responsables de tomar sus propias decisiones durante los partidos. El primer partido comienza a las 6:30 p.m.

Costo: \$150 por equipo



MEAFUN
Oct. 15-16

Follow our Facebook page for
updates on fun MEA weekend events!

www.facebook.com/albertlearec

Patinaje y hockey

Disfrute de hockey universitario en la arena

La Albert Lea City Arena es el hogar del programa de hockey masculino de Waldorf University (Forest City, Iowa). Venga a apoyar a los Warriors durante esta temporada. Los detalles, incluyendo el calendario de partidos, están disponibles en:

www.waldorfwarriors.com

Club de Patinaje Artístico de Albert Lea

El Club de Patinaje Artístico de Albert Lea ofrece un ambiente de patinaje que fomenta tanto el patinaje recreativo como el competitivo. El club, sus entrenadores, miembros de la junta directiva y patinadores son miembros de la Asociación de Patinaje Artístico de los Estados Unidos.

Siga al club en Facebook

(www.facebook.com/AlbertLeaFigureSkatingClub) o visite el sitio

web del club en: www.alfsc.org

Asociación de Hockey de Albert Lea

¡Únase hoy a un equipo de hockey juvenil!

Visite albertlea.pucksystems2.com para conocer las fechas límite de inscripción, los niveles de los equipos y los detalles de la asociación.



**HALLOWEEN
ROCK ON ICE**

**Sábado, 31 de
octubre
de 7 a 9 p.m.**

**\$5, Incluye alquiler de patines
¡Concurso de disfraces, DJ y
premios!**

ALBERT LEA CITY ARENA
701 Lake Chapeau Drive

Patinaje de suéter feo

Domingo, 20 de diciembre,
de 4:30 a 6 p.m.

**\$5, incluye alquiler de
patines**

**¡Concurso de suéter
feo, música y premios!**

Albert Lea City Arena
701 Lake Chapeau Drive

¡El buzón de Santa llega a la ciudad!

Deje su carta para Santa en estos lugares
convenientes del 30 de noviembre al 19
de diciembre:

- **Ayuntamiento, 221 E. Clark St.**
- **City Arena: 701 Lake Chapeau Drive**

¡Santa está emocionado por
recibir cartas de todas las niñas
y niños de Albert Lea!

¡Asegúrese de incluir su dirección
de regreso para que Santa pueda
responderle!



Patinaje y hockey



Pistas al aire libre y casas de calentamiento

Las pistas al aire libre y las casas de calentamiento abrirán este invierno, cuando el clima lo permita, en los siguientes parques:

- Academy, 910 Frank Hall Drive
- Hawthorne, 915 Garfield Ave.
- Hayek, 1215 Clark St.
- Lakeview, 102 Willamor Road

No hay costo para patinar ni para alquilar patines, aunque las tallas de patines son limitadas. Los patines están disponibles únicamente en Lakeview Park.

¡OBTENGA SU TARJETA DE PATINAJE DE LA ARENA!

20 entradas por \$60.

Esta tarjeta recargable se puede usar para hockey abierto, patinaje público y eventos especiales como Rock on Ice. El alquiler de patines no está incluido.



Patinaje público: ¡Deslícese hacia la diversión!

Varias fechas y horarios

A partir de octubre, las pistas de hielo de Albert Lea City Arena, 701 Lake Chapeau Drive, estarán abiertas para patinaje público en diferentes horarios. Consulte el calendario en línea en: cityofalbertlea.org/recreation-registration

También puede seguir "Albert Lea Recreation" en Facebook: www.facebook.com/albertlearec

Costo:

- \$4 cuando hay clases (incluye alquiler de patines).
- \$5 en días sin clases. Alquiler de patines adicional: \$2.
- Inscribese en línea: cityofalbertlea.org/recreation-registration



LEARN TO
SKATE
USA

Sesión 1: del 18 de octubre al 22 de noviembre

Sesión 2: del 10 de enero al 14 de febrero

¡Participe en Learn to Skate a través de la Asociación de Patinaje Artístico de los Estados Unidos! Este programa está diseñado para jugadores de hockey principiantes, patinadores artísticos o cualquier persona que quiera aprender a patinar sobre hielo de 3 años en adelante. Los participantes serán colocados en grupos según su nivel de habilidad:

- Snowplow Sam: 1 - 4 (edades de 3 a 5 años)
- Habilidades básicas: 1 - 6 (edades de 6 años en adelante)

Se recomienda que los participantes traigan sus propios cascos.

Domingos, elija uno de los siguientes horarios:

- 2 a 2:30 p.m.
- 2:40 a 3:10 p.m.
- 3:20 a 3:50 p.m.

La tarifa incluye una membresía de Learn to Skate, alquiler de patines (las tallas de patines son limitadas) y 2 pases para patinaje público en City Arena.

Inscribese en línea: cityofalbertlea.org/recreation-registration

Domingos
\$50

Centro para Personas Mayores de Albert Lea

1739 W. Main St.
507-373-0704

Abierto de lunes a jueves, de 8:30 a.m. a 4 p.m.
Viernes, de 8:30 a.m. al mediodía

La misión del Centro para Personas Mayores es coordinar y ofrecer programas y servicios que enriquezcan la vida y la salud de las personas mayores a través de actividades educativas, sociales y recreativas.



Membresía

El costo de la membresía es de \$30 y está disponible para personas de 55 años en adelante. Si es miembro de la YMCA, la membresía es gratis.

Fiesta de cumpleaños mensual

El segundo lunes de cada mes, después del BINGO
(aproximadamente a las 2:30 p.m.)

¡Únase a las fiestas de cumpleaños mensuales, donde celebramos a nuestros miembros! Patrocinadas por Cargill.

Café de cuidado de la memoria

El primer lunes de cada mes a las 2 p.m.

El tercer miércoles de cada mes a las 2 p.m.

Un lugar seguro para personas con pérdida de memoria y sus cuidadores, donde pueden disfrutar de actividades, conversar, aprender y sentirse conectados. Los lunes tienen actividades relacionadas con la música y las actividades de los miércoles varían.

Café con un policía

El primer miércoles de cada mes a las 9:30 a.m.

Disfrute de una taza de café con los agentes de policía locales. Esta es una oportunidad para hacer preguntas y establecer relaciones con los agentes de la comunidad.

Jueves de tecnología

17 de septiembre y 3 de diciembre a las 11 a.m.

¡Traiga su teléfono, tableta, computadora portátil o cualquier dispositivo con el que necesite ayuda!

Curso de conducción defensiva

11 de septiembre, de 12:30 a 4:30 p.m.

6 de noviembre, de 9 a.m. a 1 p.m.

Ahorre un 10 % en su seguro de automóvil durante 3 años. ¡No hay exámenes escritos ni pruebas de manejo!

Para inscribirse y pagar por esta clase, llame al 320-308-1400 o al 888-233-1294, o visite mnsafetycenter.org.

Barbacoa de fin de verano

Viernes, 28 de agosto a las 11 a.m.

Al acercarse el final del verano, reúna a sus amigos para disfrutar de buena comida y buena compañía. El menú incluye un clásico sándwich de cerdo deshebrado con todos sus acompañamientos.

Costo: \$12 para miembros, \$16 para no miembros.

Almuerzo en crucero por el lago Minnetonka

Viernes, 18 de septiembre

El autobús sale del centro a las 9 a.m. y regresa a las 4 p.m.

¡Disfrute de una tarde relajante en el agua! Navegue por el lago mientras disfruta de un recorrido completamente narrado y un delicioso almuerzo fresco.

Costo: \$105 para miembros, \$115 para no miembros.

Inscríbase antes del 3 de septiembre.

Casino Jackpot Junction

Sábado, 10 de octubre

El autobús sale del centro a las 10 a.m. y regresa a las 9 p.m.

Costo: \$65 para miembros, \$75 para no miembros. Inscríbase antes del 1 de octubre.

Brunch de los años 80

Viernes, 23 de octubre, de 10 a 11 a.m.

¡El brunch es gratis si tiene 80 años o más! Cumplir años tiene sus ventajas, y una de ellas es nuestro brunch anual de otoño para celebrar a todas las personas de 80 años o más. Las personas menores de 80 años también pueden venir y disfrutar.

Costo: Gratis para miembros de 80 años o más. \$12 para menores de 80 años y no miembros.

Tour navideño de la Mansión Mayowood

Jueves, 5 de noviembre

El autobús sale del centro a las 9:30 a.m. y regresa a las 4 p.m.

Disfrute de la magia de la temporada navideña con un recorrido guiado de una hora por la hermosa Mansión Mayowood, decorada para las fiestas.

Antes del recorrido, los participantes se reunirán para disfrutar de un almuerzo. Costo: \$70 para miembros, \$80 para no miembros. Inscríbase antes del 14 de octubre.

Fiesta de Navidad

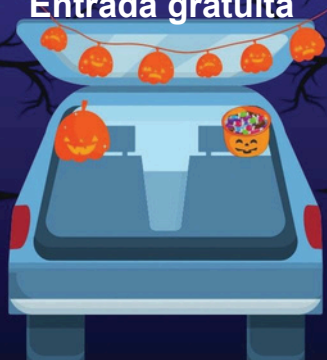
Viernes, 11 de diciembre a las 11:30 a.m., Edgewater Bay Pavilion

Disfrute de las vistas del lago mientras saborea una deliciosa comida. Participe en la rifa para tener la oportunidad de ganar increíbles premios. Costo: Por determinar.

OKTOBERWEEN

TRUNK OR TREAT

Sábado, 31 de octubre
12:30 hasta las 3 p.m.
 Centro de Historia del Condado de Freeborn
 1031 Bridge Ave.
 Entrada gratuita



¡Trunk-or-Treat de organizaciones locales!
 ¡Pintura facial gratuita por Let's Face It!
 ¡Concurso de disfraces para mascotas y niños!



OKTOBERWEEN

Freeborn County Fairgrounds
 1105 Bridge Ave., Albert Lea

Viernes, 23 de octubre 5–10 p.m.
Sábado, 24 de octubre 3–10 p.m.
Viernes, 30 de octubre 5–10 p.m.
Sábado, 31 de octubre 3–10 p.m.

- Cafés fríos y música en vivo
- Camiones de comida
- Juegos en los jardines de cerveza
- Carnaval para niños con casas inflables, manualidades con calabazas y mucho más

Información sobre la entrada:
 \$5 incluyen 2 actividades premium, como la Casa Embrujada o Archery Tag.
 ¡Los niños de 5 años o menos entran GRATIS!
 Solo se acepta efectivo en la entrada.



Ayude a construir el futuro de Albert Lea

¡Solicite un puesto en una Junta o Comisión de la Ciudad!

- Junta Asesora del Aeropuerto
- Junta de Apelaciones
- Junta Asesora de la Biblioteca
- Junta Asesora de Parques y Recreación
- Comisión de Planificación

Las solicitudes están disponibles en la oficina del alcalde, ubicada en el último piso del Ayuntamiento, 221 E. Clark St., o en línea en:
cityofalbertlea.org/government/boards-and-commissions/



Albert Lea, Minnesota




La mayor recreación histórica de los inicios de Estados Unidos en el Medio Oeste

3 y 4 de octubre de 2026
40.º evento anual

Más de 1.000 participantes, comida étnica y artesanías. 300 tipis, cabañas y refugios, además de espectáculos en el escenario

Entretenimiento musical

Blue Groove Bluegrass. Wild Goose Cloggers. Roe Family Singers. Curtis and Loretta. Twin Prop Jane (solo el sábado). Bill Cagley Wandering (solo el sábado).

Elegido como uno de los 100 mejores eventos por la North American Bus Association.

Visite nuestro sitio web para obtener entradas e información:
www.bigislandfestivalandbbq.org o llame al 1-507-373-3938.

¡VIVA AL LÍMITE!



Parque de Patinaje de Albert Lea

Abierto todos los días de 9 a.m. a 9 p.m. en City Beach, 300 Johnson St.
Entrada gratuita.



¿Tiene una gran idea para un parque o programa recreativo?

Comparta sus ideas para una NUEVA característica de un parque, instalación o programa recreativo, como mejoras a los senderos, canchas deportivas, áreas de juegos o eventos.

Complete el formulario de propuesta en línea en:
cityofalbertlea.org/parksproject

La Junta de Parques y Recreación revisará las propuestas y recomendará al Concejo Municipal los proyectos más prometedores.

Los proyectos deben cumplir con esta misión:
Ofrecer oportunidades recreativas de calidad y planificar, adquirir, desarrollar y mantener parques e instalaciones atractivos y de calidad que mejoren la calidad de vida de la comunidad de Albert Lea.



Reine. Descubre. Crece. INSCRIPCIONES DE OTOÑO ABREN EL 10 DE AGOSTO

Oportunidades de enriquecimiento para jóvenes y adultos:

Fitness • Finanzas y planificación para la jubilación • Pasatiempos
• Excursiones de un día

Gimnasio de Escalada: martes, viernes y sábados, de 6:00 a 9:00 p.m.

Educación para adultos: Exámenes de GED gratuitos + clases de inglés

Primera Infancia/ECFE: Clases preescolares, clases para padres, series para niños pequeños y eventos para niños de 0 a 5 años.

Cuidado infantil Tiger Cub: Cupos disponibles, becas y se acepta asistencia para el cuidado infantil.

Vea los programas e inscribese en
línea: AlbertLeaCommunityEd.org

Centro Educativo Brookside
211 W Richway Dr. | Albert Lea
507-379-5318



¡TODOS LOS PASAJEROS VIAJAN GRATIS!

De ida y vuelta a sus citas médicas en

MAYO CLINIC HEALTH SYSTEM de Albert Lea y Waseca

Llame a nuestra oficina de despacho para obtener más información y reservar sus viajes.



507-433-2379

www.smartbusmn.org

Síguenos en Facebook

REGLAS PARA FOGATAS RECREATIVAS:



- Debe usar un anillo o fogón para el fuego.
 - Mantenga el fuego a menos de 3 x 3 pies.
 - Queme únicamente madera seca; no queme **un mensaje de basura**.
 - Debe mantenerse a 25 pies de distancia de los edificios.
 - Debe tener agua cerca.
 - Se requiere la supervisión de un adulto responsable.
- cityofalbertlea.org/departments/fire



Los 10 mejores consejos de seguridad para bicicletas eléctricas

Para niños y padres

Casco en cada trayecto

Sin casco, no hay paseo. Los padres deben dar ejemplo siempre.

Manténgase visible en todo momento

use luces, vista ropa de colores brillantes y agregue reflectores.

Sin distracciones

No use teléfonos ni audífonos. Manténgase alerta y atento a su entorno.

Practique técnicas de conducción segura

Practique cómo frenar, girar y estar atento a los peligros.

Da ejemplo.

Los niños aprenden de ti.

Conduzca con seguridad y respete las reglas.

Respete la velocidad

Las bicicletas eléctricas son más rápidas que las convencionales.

Empieza despacio y desarrolla tus habilidades.

Siga las reglas de tránsito

deténgase en las señales de alto, use señales con las manos y circule en la misma dirección que el tráfico.

Elija rutas seguras

use los senderos para bicicletas o las calles con poco tráfico.

Conduzca de forma predecible

Evita los movimientos bruscos.

Mantén una conducta constante para que los conductores puedan anticipar tus acciones.

Haga una revisión rápida de seguridad

Revise los frenos, las llantas y la batería antes de cada paseo.



Pequeños pasos. Un Albert Lea más fuerte.

Los hábitos más saludables no son complicados; forman parte de la vida cotidiana.

Blue Zones Albert Lea hace que sea más fácil:

- caminar y andar más en bicicleta
- conocer a sus vecinos
- participar en actividades comunitarias
- disfrutar de los parques y senderos
- crear hábitos saludables juntos

Esta guía de actividades está llena de oportunidades para mantenerse activos juntos, hacer nuevos amigos y disfrutar de la diversión. Ya sea dando un paseo o asistiendo a un evento local, cada paso ayuda a crear un Albert Lea más saludable.



Adopta un desagüe pluvial

Mantén tu vecindario limpio y protege las vías fluviales locales.



¡Barra! ¡Rastrille! ¡Recoja!

Inscríbete para adoptar un desagüe



Mantén tu desagüe limpio



Mida su impacto



ADOPT A STORM DRAIN
A project of Hamline University and Shell Rock River Watershed District.

SRRWD
Shell Rock River Watershed District

¡Inscríbete hoy
adopt-a-drain.org



**RECOLECCIÓN DE
RESIDUOS PELIGROSOS DEL HOGAR**
MIÉRCOLES, de 9 a.m. a 3 p.m.



2020 Pioneer Trail, Albert Lea
(off the East end of Hammer Road)

**¡No deje hojas en los
desagües pluviales!**

Ayude a proteger los flujos de nuestra comunidad de los nutrientes que favorecen el crecimiento de algas. Mantenga las hojas y otros residuos fuera de los desagües pluviales.

Obtenga más información en el sitio web del Distrito de la Cuenca del Río Shell Rock:
www.shellrock.org

Conéctese con su CONCEJO MUNICIPAL



Mayor
Rich Murray



Ward 1
Rachel Christensen



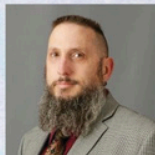
Ward 2
Larry Baker



Ward 3
Ted Herman



Ward 4
Reid Olson



Ward 5
Keith Van Beek



Ward 6
Brian Anderson

• Asista a las reuniones el segundo y cuarto lunes de cada mes a las 7 p.m.

Sala del Concejo Municipal en el Ayuntamiento, 221 E. Clark St.

• Llame o envíe un correo electrónico a su concejal con sus preguntas e ideas.

• Vea las reuniones en vivo o cuando le resulte conveniente.

• Visite: cityofalbertlea.org/government/city-council para obtener información de contacto, agendas, actas y el enlace de ALTV.



Para reciclar aparatos electrónicos o desechar otros artículos que no se pueden reciclar ni reutilizar,

Ilévelos a la Estación de Transferencia

Horario de otoño (del 1 de octubre al 30 de noviembre)

Lunes: 12 p.m. a 6 p.m.

Martes: 11 a.m. a 3 p.m.

Miércoles: 12 p.m. a 6 p.m.

Jueves: 12 p.m. a 6 p.m.

Viernes: 11 a.m. a 3 p.m.

Sábado: 9 a.m. a 4 p.m.

Domingo: Cerrado



2506 W. Richway Dr.
Albert Lea

cityofalbertlea.org/transfer-station

507-373-5013 o

507-377-4325 (departamento de ingeniería)





221 E Clark Street
Albert Lea, MN 56007
cityofalbertlea.org

Mercado de agricultores dos veces por semana

Hasta el 31 de octubre, en el estacionamiento de North Broadway

- Miércoles: de 3:30 a 5:30 p.m.
 - Sábados: de 9 a.m. al mediodía
- ¡Productos frescos, productos horneados y mucho más!

¡Viva la Independencia!

Viernes, 18 de septiembre
Central Park, 300 W. Clark St.

Día de la Independencia de México

El Día de la Independencia se celebra cada año en septiembre para conmemorar la libertad del país después de siglos de dominio español. Disfrute de los vendedores de comida, actividades para niños y el desfile de El Grito, además de música y baile.

Halloween Spooktacular

Jueves, 29 de octubre, de 4 a 7 p.m. Centro histórico de Albert Lea

Lleve a los niños a pedir dulces en los negocios participantes y disfrute de fotos gratuitas en la Oficina de Convenciones y Visitantes, 132 N. Broadway Ave.

Sábado de Pequeños Negocios

Sábado, 28 de noviembre

Comprar localmente es una manera significativa de demostrar aprecio por el carácter único y el encanto de nuestra comunidad. Estos negocios aportan mucho a nuestra comunidad. Cuando compra en una tienda local, come en un restaurante del vecindario o utiliza los servicios de un artista local, está contribuyendo directamente a la estabilidad y al crecimiento de nuestra economía local.

Bazar Navideño Anual

Jueves, 10 de diciembre, de 4 a 6 p.m.
Centro histórico de Albert Lea

Traiga a toda la familia para disfrutar de ofertas especiales en las tiendas, paseos en carreta, fotos con Santa, chocolate caliente y deliciosos bocadillos, además del Desfile de Santa por Broadway Avenue.

Después de la diversión, venga a Central Park, 300 W. Clark St., para disfrutar del encendido del árbol que dará inicio al Trail of Enchantment.

EVENTO DE PREVENCIÓN DE INCENDIOS

Sábado, 10 de octubre • de 10 a.m. a 1 p.m.

- Hora del cuento sobre prevención de incendios
- Casas inflables
- Circuito de agilidad física para niños
- Exhibición de vehículos y equipos de bomberos
- Demostraciones en vivo

Estación de Bomberos de Albert Lea,
417 S. Newton Ave.

CONVENTION & VISITOR'S BUREAU
ALBERT LEA, MN

explore

LAKE LAND FUN

ALBERT LEA, MN

SAVE THE DATE

SEPTIEMBRE

5 Festival Daisy

15 Día de la Seguridad

18 ¡Viva la Independencia!

26 Compra, Disfruta y Pasea

POR DETERMINAR Desfile de Homecoming y concurso de escaparates

OCTUBRE

3-4 Big Island Rendezvous

8-11 Ventas de garaje en toda la ciudad

29 Gran Fiesta de Halloween

30-31 Oktoberween

NOVIEMBRE

6-7 Inicio de compras de Big Buck

28 Sábado de Pequeños Negocios

DICIEMBRE

10 Bazar Navideño, Desfile de Santa, Sendero del Encanto

EXPLOREALBERTLEA.COM